

49154/01.09.2025

C.G.M.B.
Autoritatea pentru Supravegherea
și Protecția Animalelor
Nr. 3809
Ziua 01. Luna 09. Anul 2025

AUTORITATEA PENTRU SUPRAVEGHEREA SI PROTECTIA ANIMALELOR
CONTRACT SUBSECVENT LA ACORDUL CADRU NR.196/27.11.2024

CONTRACT SUBSECVENT 5 DE PRESTARE SERVICII
la Acordul-cadru nr. 196/27.11.2024
LOT 2 (MIHĂILEȘTI)
NR. 111/29.08.2025

În temeiul Legii nr. 98/2016 privind achizițiile publice și a Hotărârii nr. 395/2016 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor referitoare la atribuirea contractului de achiziție publică/acordului-cadru din Legea nr. 98/2016, s-a încheiat prezentul Contract subsecvent

1. Părțile Contractului subsecvent

AUTORITATEA PENTRU SUPRAVEGHEREA SI PROTECȚIA ANIMALELOR - ASPA, cu sediul în Șos. Olteniței Nr. 169 Sector 3 București și punct de lucru în str. Constantin Mille, nr.10, sector 1, București, telefon/fax 021/3129555, cod fiscal 27243460, cont nr. RO77TREZ24G745000203030X, deschis la Trezoreria Sector 4, reprezentată legal prin Cătălina Andreea TRĂNESCU PETRACHE, Director General, în calitate de **Autoritate Contractantă**, respectiv **Achizitor**, pe de o parte, și

Penitenciarul București Rahova, cu sediul în București, șos. Alexandriei nr. 154, sector 5, tel. 0214200810, fax. 0214202058, CIF/CUI RO25040906, reprezentat prin comisar șef de poliție penitenciară Cornel RĂDUȚĂ – director, în calitate de **prestator**, pe de altă parte

2. Definiții

2.1 În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a) **Contract Subsecvent** – contractul încheiat între Promitentul-Achizitor în calitate de „Autoritate/entitate contractantă” și Promitentul Prestator, în calitate de „Contractant”.
- b) **Contractant** - Prestatorul semnat al Acordului-cadru, parte semnatară a Contractului Subsecvent atribuit în baza Acordului-cadru.
- c) **Forță majoră** – eveniment independent de controlul Părților, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut în momentul încheierii contractului și care face imposibilă îndeplinirea obligațiilor de către una dintre Părți și include calamități, greve, sau alte perturbări ale activității industriale, acțiuni ale unui inamic public războaie, fie declarate sau nu, blocaje, insurecții, revolte, epidemii, alunecări de teren, cutremure, furtuni, trăsnete, inundații, deversări, turbulențe civile, explozii și orice alte evenimente similare imprevizibile, mai presus de controlul Părților și care nu ar putea fi evitate prin luarea măsurilor corespunzătoare de diligență.
- d) **Întârziere** - orice eșec al Contractantului sau al Autorității/entității contractante de a executa orice obligații contractuale în termenul convenit.
- e) **În scris (scris)** – orice ansamblu de cuvinte sau cifre care poate fi citit, reprodus și comunicat ulterior, stocat pe suport de hârtie, inclusiv informații transmise și stocate prin Mijloace electronice de comunicare în cadrul Contractului.

- f) **Penalitate** – suma de bani plătită de către una dintre părți către cealaltă parte în caz de neîndeplinire a obligațiilor din Contractul Subsecvent, în caz de neîndeplinire a unei părți a Contractului Subsecvent sau de îndeplinire cu întârziere a obligațiilor, astfel cum s-a stabilit prin documentele Contractului Subsecvent.
- g) **Personalul Promitentului-Prestator** – persoanele desemnate de către Contractant sau de către oricare dintre Subcontractanți pentru îndeplinirea Contractului.
- h) **Preț** - prețul plătit Contractantului de către Autoritatea Contractantă, în baza și în conformitate cu prevederile Contractului Subsecvent, a ofertei Contractantului și a documentației de atribuire, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin Contract.
- i) **Prejudiciu** – paguba produsă uneia dintre părți de către cealaltă parte prin neexecutarea/ executarea necorespunzătoare ori cu întârziere a obligațiilor stabilite prin contractul subsecvent
- j) **Procesul verbal de Recepție** – documentul prin care sunt acceptate Serviciile prestate, întocmit de Contractant și semnat de Autoritatea/entitatea contractantă, prin care aceasta din urmă confirmă prestarea serviciilor în mod corespunzător de către Contractant și că acestea au fost acceptate din punct de vedere calitativ și cantitativ de către Autoritatea/entitatea contractantă.
- k) **Produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, piesele de schimb și orice alte bunuri cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract și pe care prestatorul are obligația de a le furniza aferent serviciilor prestate conform contractului;
- k) **Recepție** - reprezintă operațiunea prin care Autoritatea/entitatea contractantă își exprimă acceptarea cantitativă și calitativă față de serviciile prestate în cadrul contractului de achiziție publică și pe baza căreia efectuează plata.
- l) **Termen** - intervalul de timp în care Părțile trebuie să-și îndeplinească obligațiile, astfel cum este stabilit prin Contract, exprimat în zile, care începe să curgă de la începutul primei ore a primei zile a termenului și se încheie la expirarea ultimei ore a ultimei zile a termenului; ziua în cursul căreia a avut loc un eveniment sau s-a realizat un act al Autorității/entității contractante nu este luată în calculul termenului. Dacă ultima zi a unui termen exprimat altfel decât în ore este o zi de sărbătoare legală, o duminică sau o sâmbătă, termenul se încheie la expirarea ultimei ore a următoarei zile lucrătoare.

3. Interpretare

3.1 În prezentul contract subsecvent, cu excepția unei prevederi contrare exprese, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 Clauzele și expresiile vor fi interpretate prin raportare la întregul acord-cadru, respectiv contractul subsecvent.

4. Obiectul contractului subsecvent

4.1 Obiectul contractului subsecvent îl reprezintă prestarea serviciilor de curățenie, manipulare câini, administrare apă și mâncare prin intermediul a 6 persoane de 8 ore/zi pentru adăpostul ASPA Mihăilești, situat în Județul Giurgiu, Oraș Mihăilești, strada Complexului nr. 86, în funcție de necesități.

4.2 Prestatorul se obligă să presteze serviciile de curățenie, manipulare câini, administrare apă și mâncare pentru adăpostul ASPA Mihăilești, în conformitate cu obligațiile asumate prin documentele prevăzute la pct. 5.1.

4.3 Serviciile ce urmează a fi prestate sunt precizate în propunerea tehnică a contractantului, parte integrantă din prezentul contract.

4.4 Achizitorul se obligă să achiziționeze serviciile prevăzute la pct. 4.1. și să plătească prețul convenit în prezentul contract subsecvent.

5. Documentele contractului subsecvent

5.1 Documentele contractului subsecvent sunt:

- a) Caietul de sarcini, inclusiv clarificările și/sau măsurile de remediere aduse până la depunerea ofertelor ce privesc aspectele tehnice și financiare – Anexa nr. 1;
- b) Oferta, respectiv propunerea tehnică și propunerea financiară, inclusiv clarificările din perioada de

evaluare – Anexa nr. 2;

5.2 Documentele menționate la pct. 5.1. sunt părți integrante ale contractului subsecvent. În caz de ambiguitate sau divergență, acestea trebuie să fie citite și interpretate în ordinea mai sus menționată.

5.3 În cazul în care, pe parcursul îndeplinirii contractului-subsecvent, se constată faptul că anumite elemente ale Propunerii tehnice sunt inferioare sau nu corespund cerințelor prevăzute în Caietul de sarcini, prevalează prevederile Caietului de sarcini;

5.4 Actul adițional 2/061/03.06.2025 la acordul cadru.

6. Valoarea contractului

6.1 Tariful unitar este de 24,496 lei/oră de persoană, respectiv 29,64 lei cu TVA inclus, conform act adițional de majorare tarif nr.209/19.12.2024.

6.2 Valoarea totală a contractului este de **102.295,30 lei exclusiv TVA, respectiv 123.777,31 lei cu TVA inclus**, fiind determinată astfel:

24,496 lei fără TVA/oră x 8 ore/zi x 87 zile lucrătoare x 6 lucrători = 102.295,30 lei fără TVA.

7. Durata contractului

7.1 Durata prezentului contract este de 4 (patru) luni, respectiv de la 01.09.2025 până la data de 31.12.2025.

8. Executarea contractului

8.1 Executarea contractului începe la data de 01.09.2025.

9. Obligațiile principale ale prestatorului

9.1 Prestatorul se obligă să presteze serviciile la standardele și performanțele prezentate în propunerea tehnică, anexă la contract, și în perioada/perioadele convenite.

9.2 Prestatorul se obligă să respecte programul de lucru și să folosească integral și cu eficiență timpul de muncă.

9.3 Prestatorul va asigura respectarea normelor de conduită al personalului lucrător cu ceilalți membri ai colectivului de muncă, cât și cu vizitatorii și voluntarii și va dispune respectarea măsurilor de igienă și protecția muncii pentru evitarea transmiterii bolilor de la animale la om.

9.4 Prestatorul este responsabil pentru vaccinarea antirabică a personalului lucrător.

9.5 Prestatorul este responsabil de asistența medicală pentru personalul lucrător, potrivit normelor sanitare în vigoare.

9.6 Prestatorul nu va permite angajaților săi să utilizeze informații și documente la care vor avea acces în perioada efectuării serviciilor.

10. Obligațiile principale ale achizitorului

10.1 Achizitorul se obligă să achiziționeze prețul convenit în prezentul contract.

10.2 Achizitorul se obligă să recepționeze serviciile prestate în termenul convenit.

10.3 Achizitorul are obligația de a efectua plata către prestator în termen de 30 calendaristice de la data emiterii a facturii lunare.

10.4 Prin personalul adăpostului, Achizitorul se obligă să coordoneze personalul lucrător cu privire la serviciile prezentate în propunerea tehnică.

10.5 Prestatorul este responsabil de instruirea personalului lucrător în vederea prevenirii și stingerii incendiilor (PSI), precum și profesional privind securitatea și sănătatea în muncă.

11. Modificarea contractului subsecvent

11.1 Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului subsecvent, de a conveni modificarea și/sau completarea clauzelor contractului subsecvent, fără organizarea unei noi proceduri, prin act adițional, în cazul în care aceasta nu reprezintă o modificare substanțială cu respectarea prevederilor art. 221 din Legea nr. 98/2016 privind achizițiile publice, cu modificările și completările ulterioare

11.2 Partea care propune modificarea contractului subsecvent are obligația de a transmite celeilalte Părți propunerea de modificare a contractului subsecvent.

11.3 În termen de cel mult 5 zile de la primirea propunerilor de modificare a contractului subsecvent, se va transmite acceptul sau refuzul de modificare a propunerilor de modificare.

12. Obligațiile privind daunele – interese și penalități de întârziere pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

12.1 Prestatorul se obligă să răspundă solicitării Achizitorului de a încheia contractul subsecvent. Dacă acesta refuză semnarea contractului subsecvent sau nu mai are capacitatea de a răspunde solicitărilor Achizitorului de a încheia contractul subsecvent, Prestatorul va suferi consecințele prevăzute în contractul subsecvent pentru neîndeplinirea obligațiilor în sarcina lui, după cum urmează:

(1) Prestatorul în culpă datorează daune-interese Achizitorului calculate ca urmare a diferenței rezultate dintre prețul ofertat de acesta în baza acordului-cadru și prețul la care Achizitorul va achiziționa efectiv întreaga cantitate a serviciilor ce fac obiectul contractului subsecvent.

(2) Daunele-interese datorate conform alin.(1) vor fi plătite de către Prestator în termen de cel mult 30 de zile de la data înștiințării primite din partea Achizitorului conform documentației justificative.

12.2 În situația prevăzută la pct. 12.1, în conformitate cu prevederile art. 108 alin.(2) din H.G. nr. 395/2016, Achizitorul are dreptul să încheie cu alt operator economic un contract de achiziție publică având ca obiect achiziționarea acelorași produse/servicii/lucrări care fac obiectul acordului-cadru respectiv în cazul în care operatorul economic semnatar al acordului nu mai are capacitatea de a răspunde solicitărilor autorității contractante.

12.3 În cazul în care, din vina sa exclusivă, Prestatorul nu reușește să își îndeplinească obligațiile asumate, atunci Achizitorul are dreptul de a calcula, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,1 % pe zi din valoarea contractului până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

12.4 În cazul în care Achizitorul nu își onorează obligațiile asumate în termenul contractual și depășește termenul limită de plată pentru factura emisă, atunci acestuia îi revine obligația de a plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,1% pe zi din valoarea facturii neonorate.

12.5 Nerespectarea obligațiilor asumate prin contractul subsecvent de către una dintre părțile semnatare, în mod culpabil, dă dreptul părții lezate de a cere rezilierea acestuia unilaterală și de a pretinde plata de daune-interese.

13. Recepția cantitativă și calitativă a serviciilor

13.1 Achizitorul, prin reprezentanții săi, are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu obligațiile asumate din contract.

13.2 Verificările vor fi efectuate prin intermediul fișelor de pontaj întocmite zilnic și predate de către prestator și prin semnarea procesului verbal de recepție.

14. Ajustarea prețului

14.1 Prețul stabilit prin acordul-cadru/contractul-subsecvent se poate ajusta în cazul unor modificări legislative care operează modificări în sfera salariului de bază minim brut pe țară garantat în plată, stabilit prin acte normative, după publicarea acestora în Monitorul Oficial. În acest se va încheia un act adițional la acordul-cadru și/sau la contractele subsecvente.

15. Încetarea contractului subsecvent

15.1 Prezentul contract subsecvent încetează de drept prin ajungerea la termen sau la momentul la care toate obligațiile stabilite în sarcina părților au fost executate.

15.2 Achizitorul își rezervă dreptul de a rezoluționa/rezilia contractul subsecvent, fără însă a fi afectat dreptul de a pretinde plata unor daune sau alte prejudicii dacă:

a) Prestatorul nu se conformează, în perioada de timp, conform notificării emise de către Achizitor, prin care i se solicită remedierea neconformității sau executarea obligațiilor care decurg din prezentul contract subsecvent;

b) Prestatorul subcontractează părți din contractul subsecvent;

c) Are loc orice modificare organizațională care implică o schimbare cu privire la personalitatea juridică a Prestatorului, cu excepția situației în care asemenea modificări sunt realizate prin Act Adițional la prezentul contract subsecvent, cu respectarea dispozițiilor legale;

d) Devin incidente oricare alte incapacități legale care să împiedice executarea contractului subsecvent;

e) La momentul atribuirii contractului subsecvent, Prestatorul se afla în una dintre situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire;

f) în situația în care contractul subsecvent nu ar fi trebuit atribuit Prestatorului deoarece au fost încălcate grav obligațiile care rezultă din legislația europeană relevantă iar această împrejurare a fost constatată printr-o decizie a Curții de Justiție a Uniunii Europene;

g) În cazul în care împotriva Prestatorului se deschide procedura falimentului;

15.3 Prestatorul poate rezoluționa/rezilia contractul subsecvent fără însă a fi afectat dreptul de a pretinde plata unor daune sau alte prejudicii, în cazul în care:

a) Achizitorul a comis nereguli sau fraude în legătură cu executarea contractului subsecvent care au provocat o vătămare a Prestatorului.

b) Achizitorul nu își îndeplinește obligațiile de plată serviciilor prestate din culpa sa în condițiile stabilite prin prezentul contract subsecvent

15.4 Rezoluțiunea/rezilierea contractului subsecvent în condițiile pct. 15.2 și 15.3 intervine cu efecte deplin, fără a mai fi necesară îndeplinirea vreunei formalități prealabile și fără a mai fi necesară intervenția vreunei instanțe judecătorești și/sau arbitrale.

15.5 Prevederile prezentului contract subsecvent în materia rezoluțiunii/rezilierii contractului se completează cu prevederile în materie ale Codului Civil în vigoare.

15.6 Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul subsecvent, în cel mult 15 zile de la apariția unor circumstanțe care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului subsecvent, cu condiția notificării Prestatorului cu cel puțin 3 zile înainte de momentul denunțării.

15.7 Achizitorul are dreptul de a denunța unilateral contractul subsecvent în condițiile în care Prestatorul nu mai deține capacitatea/calificarea legală pentru îndeplinirea serviciilor.

16. Forța majoră/cazul fortuit

16.1 Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

16.2 Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

16.3 Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

16.4 Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

16.5 Dacă forța majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioadă mai mare de 15 zile, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplină a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

16.6 Cazul fortuit va însemna orice eveniment care nu poate fi prevăzut de părți și nici împiedicat de către acestea și care determină imposibilitatea acestora de a-și executa obligațiile contractuale, acesta fiind însoțit de un raport detaliat care va explica și justifica evenimentul care a determinat Cazul Fortuit.

17. Soluționarea litigiilor

17.1 Părțile contractante vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice situație litigioasă apărută în legătură cu îndeplinirea contractului subsecvent.

17.2 În termen de cel mult 5 zile de la apariția unui potențial litigiu, părțile se vor notifica reciproc în scris asupra conduitei adoptate, precum și cu privire la soluțiile propuse pentru rezolvarea acestuia. Fiecare parte are obligația de a răspunde în termen de 5 zile de la cererea trimisă de cealaltă parte referitor la soluționarea pe cale amiabilă a disputei. În cazul în care vor considera necesar, părțile se pot întâlni în scopul soluționării aspectelor divergente.

17.3 Dacă după 5 zile de la începerea acestor tratative directe, părțile nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență referitoare la contractului, fiecare parte poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești competente de la sediul Achizitorului.

18. Limba care guvernează contractul

18.1 Limba care guvernează prezentul contract subsecvent este limba română.

19. Legea aplicabilă contractului

19.1 Contractul subsecvent va fi interpretat conform legilor din România.

20. Comunicări

20.1 Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului acord-cadru, trebuie să fie transmisă în scris.

20.2 Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

**ACHIZITOR,
AUTORITATEA PENTRU
SUPRAVEGHEREA ȘI
PROTECȚIA ANIMALELOR**

Director General,

[Redacted signature]

Director General Adjunct

[Redacted signature]

**C.F.B.C.,
Inspector de specialitate**

[Redacted signature]

Compartiment Juridic

[Redacted signature]

**Intocmit
Inspector de specialitate C.A.P**

[Redacted signature]

**Control financiar preventiv
Alina BRĂȚILĂ**

Autoritatea pentru Supravegherea și Protecția Animalelor
Vizat pentru control financiar preventiv propriu

Nr. 1182 Zua 29 Luna 05 2025
Semnatura

PRESTATOR,

PENITENCIARUL JUDEȚULUI BUREȘTI-RAHOVA

Comisar sef de penitenciară

[Redacted signature]

Director de siguranță și regim

[Redacted signature]

**Director administrativ-economic-administrativ
Subcomandant de poliție penitenciară**

[Redacted signature]

Consilier Juridic
INSPECTOR DE POLIȚIE PENITENCIARĂ

[Redacted signature]

**Responsabil SSM
Inspector principal de poliție penitenciară**

[Redacted signature]

Control financiar preventiv
Vizat pentru Control
Agent șef principal de poliție penitenciară

[Redacted signature]

CONVENȚIE LA CONTRACTUL NR. 111/29.08.2025
privind delimitarea răspunderilor pe linie de
securitate și sănătate în muncă, situații de urgență

În conformitate cu prevederile **Legii 319/2006 a securității și sănătății în muncă** și ale Normelor Metodologice de aplicare a Legii 319/2006, cu toate modificările și actualizările ulterioare, ale **Legii 307/2006 privind apărarea împotriva incendiilor** și ale **Normelor Generale de Apărare Impotriva Incendiilor** aprobate cu OMAI 163/2007, ale **Legii 481/2004** republicată cu toate modificările și actualizările ulterioare, privind Protecția Civilă, prestarea serviciilor contractate între **A.S.P.A. și PENITENCIARUL BUCUREȘTI-RAHOVA** se stabilesc următoarele:

RĂSPUNDERILE EXECUTANTULUI/ PRESTATORULUI/ UTILIZATORULUI SPAȚIILOR COMUNE/SUBCONTRACTANTULUI

1. Accesul personalului executantului/prestatorului/utilizatorului spațiilor comune/subcontractantului în incinta A.S.P.A. se face pe bază de liste întocmite și semnate de către conducerea unității de unde provin și actualizate ori de câte ori este necesar, respectiv:
 - tabel ce conține: numele, prenumele, funcția, precum și perioada desfășurării lucrărilor ;
 - listele cu inventarul sculelor și dispozitivelor cu care executantul vine în incinta(cu denumire, nr. de bucăți, nr. de inventar).
2. Prestatorul va efectua servicii beneficiarului conform contractului încheiat, în baza formelor de lucru (procese verbale de predare-primire), în funcție de natura serviciilor.
3. Prestatorul răspunde de participarea personalului propriu, care urmează să își desfășoare activitatea la A.S.P.A. la instructajul SSM-SU, înainte de începerea oricăror activități.
4. Prestatorul asigură luarea tuturor măsurilor tehnice ce privesc zona de lucru, a măsurilor organizatorice de supraveghere, precum și aplicarea tuturor prevederilor legislației de securitate și sănătate în muncă, situații de urgență în vigoare, specifice lucrărilor ce se execută.
5. Prestatorul va pune la dispoziția beneficiarului, la cererea acestuia, evidența instruirilor periodice proprii.
6. Se interzice în orice situație executarea oricăror manevre sau lucrări din proprie inițiativă, necuprinse în formalitățile de lucru, precum și recurgerea la improvizații de orice natură în instalațiile beneficiarului.
7. Prestatorul va asigura ca personalul, să nu blocheze căile de acces și mijloacele de apărare împotriva incendiilor sau să intre în instalațiile aflate în funcțiune ale beneficiarului.
8. Prestatorul răspunde de modul în care personalul propriu respectă legislația de securitate și sănătate în muncă, situații de urgență și cele prevăzute în prezenta convenție, luând măsuri operative de eliminare a neregulilor.
9. Salariații prestatorului vor respecta locurile pentru fumat special amenajate, care vor fi marcate pe traseul de acces.
18. Se interzice prezentarea la serviciu sub influența băuturilor alcoolice, a substanțelor stupefiante, facilitarea introducerii, introducerea și consumul acestora în A.S.P.A.
19. În cazul observării producerii unui eveniment menționat mai sus se va anunța imediat conducerea A.S.P.A.
20. Să folosească pe cât posibil în activitățile desfășurate materiale ecologice, prin a căror

- utilizare să nu se creeze un pericol potențial pentru mediu;
21. Răspunde de modul în care lucrătorii proprii asigură păstrarea integrității și folosirea corespunzătoare a mijloacelor de intervenție pentru stingerea incendiilor, existente în zona de lucru;
 22. Asigură colectarea separată a deșeurilor de hârtie/carton, plastic, sticlă și metal și depozitarea acestora în containere special amenajate;
 23. Lucrătorii prestatorului își asuma obligațiile individuale în domeniul protecției mediului, al securității și sănătății în muncă și situații de urgență.

RĂSPUNDERILE BENEFICIARULUI

1. Beneficiarul va asigura prin responsabili SSM - SU instructajul personalului executant în prima zi de lucru. Instructajul va cuprinde o prezentare generală a riscurilor de accidentare și îmbolnăvire profesională specifice activităților desfășurate în incinta, a legislației de securitate și sănătate în muncă, stingerea incendiilor, situații de urgență. La finalul instructajului va întocmi o "Fișă de instruire colectivă" privind SSM- SU, care se va anexa la prezenta convenție.
2. Beneficiarul va efectua instructajul la locul de muncă și va anexa la prezenta convenție: schița amplasării organizării de șantier (dacă este cazul) și a traseelor pe care trebuie să se deplaseze personalul delegat; documentele de lucru: autorizație de lucru, permis de lucru cu foc, unde este cazul, sau procesul verbal de predare-primire în reparație a instalației și va stabili locurile de depozitare a deșeurilor executantului.

RĂSPUNDERI COMUNE

1. Părțile vor asigura luarea tuturor măsurilor tehnice și organizatorice ce privesc zonele de lucru, fiecare parte răspunzând de realizarea măsurilor ce-i revin pentru protecția mediului, prevenirea și stingerea incendiilor, gestionarea deșeurilor și situații de urgență.
2. Constatările făcute cu ocazia controalelor efectuate la una din părți de către autoritățile publice competente care privesc și cealaltă parte, vor fi aduse la cunostință în termen de 24 de ore, împreună cu măsurile dispuse părții interesate.
3. Părțile se vor informa reciproc, imediat, în cazul apariției unor evenimente pe linie de SSM-SU de la momentul producerii evenimentului, părțile stabilind în urma unor analize comune măsurile tehnico-materiale, organizatorice și economice ce se impun.
4. Părțile sunt obligate să răspundă reciproc la solicitări referitoare la rezolvarea problemelor potențiale de SSM - SU sau la cele care au intervenit pe parcursul derulării activităților.

REGLEMENTĂRI FINALE

1. Comunicarea, înregistrarea și cercetarea evenimentelor produse se face de către angajatorul răspunzător de conducerea și/sau de organizarea activității care a avut ca urmare producerea evenimentului.
2. Beneficiarul poate efectua controale privind respectarea legislației de securitate și sănătate în muncă, situații de urgență la punctele de lucru și în organizarea activității executantului. La constatarea unor abateri de la legislație beneficiarul poate întrerupe lucrarea până la înlăturarea, de către executant, a neregulilor constatate.
7. În cazul în care, în urma unor evenimente de SSM - SU, una din părțile semnate înregistrează pagube din vina celeilalte părți, aceasta are dreptul de a solicita și primi despăgubiri proporționale cu deficitul creat, partea responsabilă de producerea evenimentului suportând consecințele acestuia.

8. Beneficiarul și executantul au obligația să anunțe conducerea partenerului de contract ori de câte ori se constată abateri de orice fel referitoare la prezenta convenție, din partea personalului din subordine.

ALTE PREVEDERI

1. Prezenta convenție nu se substituie prevederilor legislației de SSM, SU în vigoare.
2. Prezenta convenție s-a încheiat în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte, are caracter obligatoriu și nenegociabil, ea putând fi modificată sau completată doar cu ocazia modificării legislației și face parte integrantă din cadrul contractului de prestări servicii.

BENEFICIAR,

**AUTORITATEA PENTRU SUPRAVEGHEREA
ȘI PROTECȚIA ANIMALELOR – ASPA**

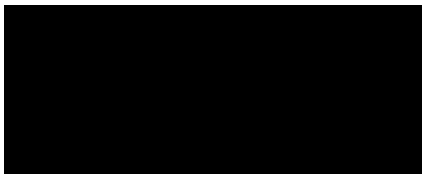
DIRECTOR GENERAL



DIRECTOR GENERAL ADJUNCT



COMPARTIMENT ACHIZIȚII PUBLICE



PRESTATOR

**PENITENCIARUL BUCUREȘTI-
HOVA**



Director